

Regd. No. NE 507



The Mizoram Gazette

Published by Authority

VOL. XXVII Aizawl, Friday, 27. 2. 1998, Phalguna 8, S.E. 1919. Issue No. 9

Government of Mizoram

Part I

**Appointments, Postings, Transfers, Powers, Leave and Other
Personal Notices and Orders.**

(ORDERS BY THE GOVERNOR)

NOTIFICATIONS

No.A.60013/1/96-FST. the 24th February, 1998. Consequent upon the declaration made before Notary, Mizoram Aizawl by J.H.Lalramnghinglova employed as Botanist in the Office of the Conservator of Forest, Research & Development Circle, Aizawl regarding change of his name, the Governor of Mizoram is pleased to declare that Mr.J.H.Lalramnghinglova will be known as H.Lalramnghinglova.

Henceforth, all correspondences meant for him will be addressed to H.Lalramnghinglova and all entries in his service book should be corrected accordingly.

L. Kawlhmingthanga,
Joint Secretary to the Govt. of Mizoram,
Environment and Forest Department.

No. K. 20011/17/96-97/LDC/COOP. the 24th February, 1998. Pursuant to the Notification No.A. 36011/493 of dt. 30.1.1995. Govt. of Mizoram, Co-operation Department, the Lai Autonomous District Council is pleased to authorise the Deputy Registrar, Co-operative Societies, Lai Autonomous District Council, Lawngtlai to stand as guarantor for selected societies within the said council area under integrated Co-operative Development project (ICDR) after observing all codal formalities.

F. Rohnuna,
Chief Executive Member,
Lai Autonomous District Council,
Lawngtlai.

No.B. 12019/7/94-EDN/PT, the 27th February, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to reconstitute the State Council for Vocational Education (SCVE), Mizoram comprising of the following members:

1. Chief Secretary — Chairman
2. Education Secretary — Vice-Chairman
3. Director of School Education — Member
4. Director of Industries — Member
5. Director of Agriculture — Member
6. Joint Secretary, Finance — Member
7. Principal, Mizoram Polytechnic, Lunglei. — Member
8. Professor & Head, Deptt. of Vocationalisation, NCERT or his representative. — Member
9. Controller of Examinations MBSE — Member
10. Senior Scientific Officer, Science and Technology Cell, Govt. of Mizoram. — Member
11. District Employment Officer Aizawl. — Member
12. Pu R.D. Sangkhuma, Bezalel Industries, Aizawl. — Member
13. Pu B. Daniala, Mizoram Cotton Mills, Aizawl. — Member
14. Pu Vanneihluanga, L.V. Art, Chandmary. — Member
15. Pu Zotinkhuma, Khatla, Aizawl — Member
16. Professor, V.O.C., SCERT Joint Director, SCERT, Mizoram. — Member Secretary

TERMS OF REFERENCE :

1. The SCVE will function as the overall policy-formulating and coordinating body of the Government for vocational Education and Training in Mizoram.

2. The specific functions to be performed by the SCVE shall be as follows:

2.1. To prepare norms for the selection of institutions and collaborating institutions and for appointment of teachers in such institutions.

2.2. To develop norms for vocational courses in terms of equipment and raw materials.

2.3. To take measures for establishing correlation between employment opportunities and vocational courses.

2.4. To coordinate with various Departments of the Govt. of Mizoram and other agencies for facilitating apprenticeship, practical training of vocational students.

2.5. To advise the Government for the formation of District Vocational Committees.

2.6. To facilitate financial assistance to those seeking self-employment.

2.7. To conduct periodical review of the State Vocational Education Programme.

Lalfak Zuala,
Chief Secretary,
Government of Mizoram.

No. A. 43016/3/89-DCA, the 26th February, 1998. In exercise of the powers conferred by sub-rule (1) of rule 21 read with Sub-rule(1) of rule 20 of the Mizoram Autonomous District Councils (Constitution and Conduct of Business of the District Councils) Rules, 1974 as amended from time to time, the Governor of Mizoram on the advice of the Chief Executive Member of Chakma Autonomous District Council is pleased to appoint the following members to the Executive Committee of the Chakma Autonomous District Council with effect from 22.1.1998.

1. Mr Rasik Mohan Chakma
2. Mr Samratsur Chakma
3. Mr Kali Kumar Tongchangya
4. Mr Hiran Kumar Chakma
5. Mr Pranab Kumar Chakma.

P. Chakraborty,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
District Council Affairs Deptt.

No. A 21016/1/96-PAR(R), the 24th February, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to accept 15th March, 1955 (fifteenth March, Ninety five) as the correct date of birth in respect of Pu Rothuama, Superintendent, Health & Family Welfare Deptt. (Civil Sectt.)

This issues with the approval of DP & AR (GSW) vide L.D. NO. GSW 22/98/1588 dt. 24.2.1998.

Lianchhingpui,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram.

No.A.11013/5/94-P&E/26, the 24th February, 1998. The Governor of Mizoram is pleased to sanction continuance of the following 12 (twelve) Temporary Divisions under Power & Electricity Department for the period of one year with effect from 1.4. 1998 to 31.3.1999.

1. Maintenance Division—I ————— Aizawl.
2. Elect. Store Division ————— Aizawl.
3. Meter Relay & Testing Division ——— Aizawl.
4. Chhimtuipui Elect. Division ————— Saiha.
5. Integrated Rural Energy Programme Division ————— Aizawl.
5. Transmission Division ————— Lunglei.
7. Maicham Project Division ————— N. Vantlaphai.
8. Kolasib Elect. Division ————— Kolasib.
9. Khawzawl Elect. Division ————— Khawzawl.
10. Aizawl Elect. Maintenance Division III (Previously known as Serlui 'B' Elect. Division) ————— Aizawl.
11. Teirei Project Division (Previously known as Serlui 'B' Road & Building Division) ————— W. Phaileng.
12. Kau-Tlabung Project Division ————— Thanldun.

This issues with the concurrence of Finance Department vide their I. D. NO. FIN (E) 179/97 dt.12.2. 97.

K. T. Lalrkhuma,
Under Secretary to the Govt. of Mizoram,
Power & Electricity Department.

No. IAD/VCA-373/94, the 27th February, 1998.

1. Government Complex Village Council Executive Body chuan member tam zawkle thlawpna a hloh tak avangia, Lushai Hills District (Village Councils) Act, 1953, section 7(10) hmangia Mizoram Governor chuan Govt. Complex Village Council Executive Body chu a thiat a.
2. Chutichuan, Govt. Complex Village Council chu Executive Body thar inthlang turin hriattir nghal an ni.

Laltiana J. Pachuar,
Under Secy. to the Govt. of Mizoram,
Local Administration Deptt.

O R D E R

No. AGR 192/76-FISH, the 26th February, 1998. On attaining the age of Superannuation, the Governor of Mizoram is pleased to release Pu Zakima Sailo, Assistant Director of Fisheries from service with effect from 28.2.98(A.M.)

L. R. Laskar,
Secretary to the Govt. of Mizoram,
Fishery Department.

Government of Mizoram

PART II (A)

Resolutions, Regulations, Orders, Notifications, Rules and Acts,
Awards of Tribunal, Requisition, Acquisition and declaration relating to
Land and Forest etc., by the State Govt. and Head of Departments.

N O T I F I C A T I O N S

No. B. 11012/2/97-LADC/LEG, the 29th January, 1998. Notice is hereby given for information of all concerned that Pu C. Thanghlona, Chairman of the Lai Autonomous District Council, in exercise of the powers conferred upon him by Sub-Rule (4) of Rule 37 of the Mizoram Autonomous District Councils (Cons-

titution and conduct of Business of the District Councils) Rules, 1974 has been pleased to prorogue the Lai Autonomous District Council Normal Session held on 29.1.98 at 2:45 PM after transacting its business.

H. Sangkhar,
Secretary,
Lai Autonomous District Council,
Lawngtlai.

No. K. 20011/1/96-LDC/COOP, the 26th February, 1998. Under section II of the Mizoram Co-Operative Societies, Act, 1991. A Cooperative Society under the name of the Multi-Purpose Cooperative Society Ltd. in the District of Chhimtuipui, Mizoram has been this day registered in my Office and numbered as No. R. 57/98. LDC/Coop. dated this the twenty sixth day of February in the year One thousand nine hundred and ninety eight Anno Domini.

Deputy Registrar,
Co-Operative Societies,
Lai Autonomous District Council,
Lawngtlai, Mizoram.

Under section II of Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 a cooperative society under the name of the New Colony Consumer Cooperative Society Ltd. in the District of Chhimtuipui, Mizoram have been Registered in my office and numbered as C.225/97-98 dated this the 27th day of February in the year one thousand nine hundred ninety eight Anno Domini.

Under section II of Mizoram Cooperative Societies Act, 1991 a cooperative society under the name of the Chakhang women multipurpose Cooperative Society Ltd. in the District of Chhimtuipui, Mizoram have been Registered in my office and numbered as C.224/97-98 dated this the 26th day of February in the year one thousand nine hundred ninety eight Anno Domini.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Pu B.Hrangtlunga and 21 (twenty one) others for registration of Cooperative Society at New Colony P.O/S.P.O. Saiha P/S Saiha Sub-Division Saiha in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that the pursuance of the section 12 of the Mizoram Cooperative Societies Act 1991 the Society has been registered in my Office as Cooperative Society Ltd. and numbered as C.225/97-98 dated this the 27th day of February in the year one thousand nine hundred ninety eight Anno Domini.

The Bye-laws adopted by the said Society has also been registered. The following is the area of operation of the society:

1. New Colony Saiha.

In the matter of application of Pu/Pi S.Velhie and 29 (twenty nine) others for registration of Cooperative Society at Chakhang P.O/S.P.O Saiha P/S Saiha Sub-Division Saiha in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that the pursuance of the section 12 of the Mizoram Co-operative Societies Act 1991 the Society has been registered in my Office as Cooperative Society Ltd. and numbered as C.224/97-98 dated this the 26th day of February in the year one thousand nine hundred ninety eight Anno Domini.

The Bye-Laws adopted by the said Society also been registered. The following is the area of operation of the society:

1. Chakhang.

Assistant Registrar,
Cooperative Societies,
Chhimtuipui District Saiha.

CERTIFICATE OF REGISTRATION

In the matter of application of Pi/Pu J.Saitangi and 19 (Nineteen) others, for Registration of Co-Operative Society Ltd. at Bualpui (NG) B.P.O. Bualpui (NG) Police Station Saiha Sub-Division Saiha in the District of Chhimtuipui.

I do hereby certify that in pursuance of the section II(2) of the Mizoram Co-Operative Societies Act, 1991 the Society with limited liability under the title of the Multipurpose Co-Operative Society Ltd. and numbered as No R.57/98 Dated in this the twenty six day of February in the year one thousand nine hundred Ninety eight Anno Domini.

The Bye-Laws adopted by the said Society have also been registered. The following is the area of Operation of the Society.

1. Northern side
2. Southern side
3. Eastern side
4. Western side

V.C.P. huam chin

Deputy Registrar,
Co-Operative Societies,
Lai Autonomous District Council,
Lawngtlai : Mizoram.

**MIZORAM PUBLIC SERVICE COMMISSION
AIZAWL**

NO. 117/B/97-MPSC

Aizawl, the 21st January, 1998

To

The Deputy Secretary to the
Government of Mizoram
Department of Personnel & Administrative Reforms(C.S.W)
Mizoram, Aizawl.

Subject : Recommendation for appointment to Grade- IV of Mizoram
Judicial Service.

Reference : Your letter No.A.12024/2/97-P&AR(CSW), dt. 28.2.1997 and letter
even No.dated 7th July, 1997.

Sir,

In inviting a reference to the letter numbers cited above and the subject thereon, I am directed to convey herewith the recommendation of the Mizoram Public Service Commission for appointment to Grade-IV of Mizoram Judicial Service as below in order of merit.

1. Zahmingthanga Ralte LLB
S/o Zakunga Ralte
Date of birth-13.11.1966
House No-T-15
Tuikhuahtlang, Aizawl.
2. A.K.Rokhum LL.B
S/o Laisavuuga Rokhum
Date of birth-29.12.1962
C/o Mizoram Bar Association Officer
Treasury Square, Aizawl.
3. R.Vanlalchami LL.B
D/o R.Laldanga
Date of birth-10.12.1965
House No. B - 68
Chhingaveng, Aizawl.
4. Lalbiakzama LL.B
S/o Laltawna
Date of birth-10.10.1962
7th Day Tlang, Aizawl.

5. Sharad Srivastava LL.B
S/o V.P.Sinha
Date of birth 27.5.1965
Advocate
D.C.Office. Lunglei.
6. C.Zokhuma LL.B
S/o C. Lalthuama
Date of birth-15.1.1964
Near Bazar High School
Bazar Veng, Lunglei.

It may also be mentioned that sufficient number of eligible candidates were not found to fill up the 7 (seven) vacant post. A fresh proposal for filling up the remaining one post may be sent if necessity arises.

Yours faithfully,

Tamlal Lohar
Under Secretary,
Mizoram Public Service Commission
Aizawl.